

助辭釋解 三拾三葉
讀
齋月東俗 談七卷之內 拔拾一葉出

特別
千12
3643
186



助辭釋解目錄

也矣焉有安乎哉邪與耳爾已蓋有元兮
 其厥而然之豈有字以將苟肯則
 乃即輒便載諸有與者此是斯茲爰
 既已曾嘗有胡安可當應宜須被見
 所不弗未非無母亡有勿莫又亦復
 更唯惟但只再將方頗再所處攸抑
 如再令俾何誰如再若猶成爲作必再焉
 如故豫再總而八十字釋解畢
 嘉永二己酉歲七月寫之



助辭譯解

夫文章ノ助辭ハ此方ノテニヲハノ如シ故ニ矣焉ノ
類ニ附クキ和訓ナシ辭言ハ紀貫之カ古今テ集ホノ
序ニヨロヅノコトノハトゾ成レリケルト云カ如シ此レリケル
助語也矣焉也ノ如シ助語ナシニコトノ葉ト成ル
書テモ義理ハ同シヲナリ然レハ助辭ノ有無ハ言
急迫ナルト緩優ナルトノ差也凡ノ文章ヲ作ルニ助
辭ヲ用ルノ初一行ヨリ定テ助辭多ク用ヒバ終篇
皆助辭ヲ多用ヒテ一體ヲユルヤカニス助辭少ク用ヒ

テ簡古ニ書出セハ亦其句法ヲ以終篇皆一躰簡
古ニシテ助辭少シ是文章ノ大法也 辟言ハコトノ葉
トゾ成レリケルト書出セハ其句脚ハケラシトナシ杯ト
書子バフツカ也

也 矣 焉

也

ノ字ニ決斷ノ辭アリ 訓釋ノ辭アリ 歷止數ノ辭
アリ

決斷ノ辭トハ論トニ亦不可行也。不知也ノ如キ
是決ノ辭也

訓釋ノ辭トハ孟子ニ仁者人也 義者宜也 校者
教也ノ如キ 是訓釋也

歷止數ノ辭トハ脩身也 尊賢也 親親也 敬大臣
也ノ如キ也 論トニ夫子之至於是邦也 夫子求之也
也ノ字モ一歷止數ノ辭也 又也ノ字ヲ乎ノ字 歟ノ字ト
ナシテ者ル所アリ 左傳ト王曰騁而左右何也 樂記
夫武之備戒之已久何也ノ如キ也ノ字ニ乎歟ノ

訓ハ無ケレ_レ乎欵トナシテ者ル史記_ニ足下欲助秦
攻諸候乎、且欲率_テ諸候破_レ秦_也ノ如_キ也ノ字
下ノ句_ニモ乎ノ字ヲ用_レハ重複_シテ雅ナラヌ故也
古文ノ助辭于於乎也皆相通ス
又也ノ字ヲマタトヨム_トアリ亦ト同_シ俗語也詩詞
多俗語ヲ用ユ

矣

ノ字モ亦決断ノ辭也也ノ字_ニ比ス_レハ也ノ字ハ意平_カ
ニシテ緩ク矣ノ字ハ意直_ニシテ急也キツト_シタル意

アリ已_ニ然_ラ決スルアリ未_ラ然_ラ決スルアリ善則_ハ善_也矣
善盡矣義盡矣ハ已然_ラ決_シタル也諸候必不_レ
至矣ハ至_ラヌテアラント未_ラ然_ラ決スル也史漢_ニ必_ク
字ナシ矣ノ字ハカリヲ以未_ラ然_ラ決スル語多_クシ諸
候皆曰紂可伐矣ハ未_ラ然_ラ決スル也又矣ノ字句
中_ニアル_トアリ論_ニ鮮_矣仁是ナリ此ハ矣ノ字
鮮ノ字_ニ係ル也若_シ鮮_レ仁矣ト矣ノ字_ヲ下_ニカク
時ハ鮮仁_ノ二字_ニ係ル也凡助辭ノ係属ヲ知
べシ

焉

末モアリ

也矣焉三字トモニ決語ノ辭ト注スレ凡各意
義ハ別也焉ノ字矣ノ字ニ比スレバ焉ハ意揚ルト
注シテ餘意ヲ含ミタル字ナリ其コ、口筆舌ニ盡
難シ古書ノ文ヲ味テ知ルヘキ也論ニ有民人焉
有社稷焉ハ民人モアリ社稷モアリト云フニテ餘
意ヲ含メリ天何言哉四時行焉百物生ル焉モ
焉ノ字ニ於レ此ノ意アリ此等ノ所矣ノ字ト殊ル意
ヲ知ルベシ譬言バ往焉往矣ノ別ハ往ユカフ焉ハ往ユカント思フ

ナリ往ユカン矣ハ往ユカント決スルナリ大氏矣字也ノ字ハ句
ニ係ル也焉字モ一句ニ係ル所アレ凡多ハ一字ニ係ル
禮記ノ祭統ニ見事鬼神之道焉見君臣之
義焉見父子之倫焉見貴賤之等焉ノ焉
字皆上ノ見ノ字ニ係ル數字ヲ隔テモ係ル所アリ
又焉ノ字ヲコレト讀テ義通スル所ナリ莫大焉
ノ如キ是也於レ此ノ意アル故也焉ノ字ヲ直ニ之ノ
字此ノ字ト意得ルハ非也元來焉ノ字ニ此之ノ
訓ナシ呂氏春秋ニ天子焉始乘舟薦ニ鮪ヲ干

寤廟高誘カ注ニ焉猶於此也トス於此ノ意
アルヲ知ルベシ句頭ニ在テイツクソト讀ムキハ於度
反安也ト注ス別ニ見ヘタリ又然ト通ズルコトアリ

乎哉耶與

乎

乎ノ字疑フ辭アリ咏嘆ノ辭アリ問フ辭アリ
毛詩ニ胡爲乎中路戰國策ニ彈鋏歸
來乎ノ乎ハ皆疑フ辭也論ニ不亦說乎

史記ニ時乎時不再來惜乎子不遇時ノ乎ハ
皆咏嘆ノ辭也如聞六言六蔽矣乎ハ問フ
辭也句中ニアル時ハ於ト同シ不レ明乎陷乎罪
ノ乎ハ同シ政乎異端ノ類於ト意全ク同シ

哉

ノ字モ乎ノ字大畧同シテ意異也其差左ハ也ト矣
トノ如シ哉ハ咏嘆ノ辭ニメ乎モ咏嘆ノ辭ナリ哉ハ
ヲモク乎咏嘆カロシ也モ決辭矣モ決辭ニメ也ハ
カロク矣ハ重キガ如シ大哉乾元大哉堯元之為君

也ノ哉ハ深ク歎息シタル辭也賢哉回也君子哉
若人^{カシカ}モ嗟嘆ノ意深ク其人ノ果シテ賢ナリ果シテ
君子ナルヲ嘆スル辭也哉乎ト連用シタルハ皆哉ノ
字ヲ主トス又決セズシテ量度スルヲ哉ト云フ禮ニ
宗子^{シカ}在^シ他國庶子無^シ爵而居者可以祭乎孔子
曰祭^{シカ}哉ハ祭ルデアラフト云辭ナリ孔子ノ以^シ祭ト
イハズシテ祭^{シカ}哉トノタマフハ禮典ノ正文ナキ故ニ決セズ
量度メ祭ルデアラフト答ヘタマフナリ疑フ辭ヨリ
轉シタル辭也

耶

ノ字邪ト同シ大氏哉字ト相近ク咏嘆ノ意ヲ
主トス又疑怪ヲ帶ル意アリ史記ニ天道是耶^カ
非^カ耶ノ如キ

耳 爾 已

耳

ノ字ハ語已ノ辭ナリ盡キ無^シ余^シ義也和語ニコレ
バカリナヤト云フ意史記ニ馮先生甚^カ分^カ貝^カ猶有

一劍耳ノ如キ是ナリ又至テ易シテ難ク無キノ
辭ニ堯舜モ与人同耳舉而措之耳ノ如シ又
意ニ滿タ又辭ニ三国志崔琰傳ニ太祖怒曰諺言
生女耳耳ハ非佳語是也

爾

ノ字ハノミトヨム時ハ耳ト全同シ古爾耳ト相通
語一得入焉爾乎ラ一本作得入焉耳乎公羊
亮梁傳ノ句脚ノ耳皆作爾注疏其正文ヲ引ク
皆作耳左傳ノ然爾ラ注疏作然耳耳ハ輕ク

爾ハ重シト云フハ亡女說ナリ又爾ラシカリト讀ム詞之
必然也ト注ス然ルノ字トハ殊也元來爾ハ二合ノ音ニ
テ如是ノ切音爾如是ラ合セテ爾トス故ニシカリト
ヨム云爾ラ古來シカ云ト讀メ凡云爾ハ云云爾爾ノ
省語也云々爾々ハカククシカノト云フナリ漢書
武帝曰吾欲云云注云云ハ猶言如此如此通鑑ノ
注ニ爾々如此如此也論一ニ女々矣不白其為久也
發憤忘食良樂以忘憂不知老之將至云爾
是云爾ハ其餘事ヲ該包ミテ言フ也發憤忘食

樂以忘憂不知老之將至如此如此。之カノノ人チヤ
ト々矣ソ曰ガルヤト云フ然ト爾ト殊ナルト知レシ又爾
ノ字指ノ辭アリ爾時ヲソノトキト讀ム爾字ニ其ノ訓
義ハナケレト指ス辭ナル故ニソノトヨム百爾君子モ同

已

ノ字ハノミトヨム止也足ル也ト注シテ盡於此ノ辭ナリ
大氏耳ト同シ已ハ止於此ノ意ヲ主トス不可得己ノ
如キ是也耳ハ言ノ盡テ餘リナキナリ己ノ字ハ止又足
終ヌノ本義ヲ帶ルナリ又而已ハニシテヤムト云フニテ

己ノ一字ヲ用ルヨリハ糸如曲ニシテ緩也沈存中曰己ハ
二合ノ音ニテ而已ノ切音耳。耳義同シ鄭樵カ曰
而已ト耳ト緩急分アリ慢声ヲ為而已急声ヲ為
耳ト或曰己矣ノ己ハ音以己午ノ己ハ音似也又論
可謂好學也已ノ如キ助辭ヲ重子タルアリ此ハ也ノ
字好學ノ二字ニ係リ己ノ字一句五字ニ係ルナリ
古文ニ助辭ヲ重子タルトニモ有り皆其助辭ノ
係ル所ナルナリトバ

如得人焉爾乎 此圖ノ如ク焉ハ得ノ字ニ係リ
爾ハ得人焉ノ三字ニ係リ乎ハ得人焉爾ノ
四字ニ係ルナリ子孟子ニ

亦有仁義而已矣 而已ハ有仁義ノ三字ニ係リ
矣ハ有仁義而已ノ五字ニ係ル

盡心焉耳矣 焉ハ盡ノ字ニ係リ耳ハ盡
盡心焉耳矣

心焉ノ三字ニ係リ矣ハ盡心焉耳ノ四字一句ニ係ル
助辭ノ焉耳也等ノ各字ノ意義ヲ能ク會得メ
其係ル所ヲシル時ハ助字ノ重リタル所モコレヲ讀テ
其義ヲ失ハズ其係屬スル一眇ヲ識レバ義意自ラ
知ルベシ

蓋

ノ字ハ二義アリ其一ハ發語ノ辭其一ハ大畧ノ辭ナ
リ孔安國が孝經ノ注ニ蓋ハ古辛較ノ辭也トス古辛
較ハ梗概也是大畧ノ辭天子ノ孝一事一端ニ非ズ

此章ノ盡ス所ニアラ子^モ且大畧如此ト云フ^ニニテ
蓋天子之孝也ト云畢竟大畧ノ辭ヲ主トス

夫

ノ字ニニ義アリ一ハ語端ノ辭論ニ夫仁者已欲
レ立而立人ノ如キ夫ハ猶凡也ソレトヨメ^モ其ノ字ヨリ
カルシ其一ハ指辭也夫二三子也莫^カ總^カ夫詩如
カトヨメ^モ彼ノ字ノ義ニハ非ズ其一ハ語已辭也如
此夫吾知^カ免^カ夫有以^カ悲^カ夫ノ如キカトヨメ^モ乎
哉トハ千ガヒ輕クシテ意婉也

兮

ノ字ハ歌未ノ餘声ナリ説文ニ兮ハ語有所^レ枕^ル也
ト注ス徐氏曰為^レ有^レ枕^ル考未^レ便^テ言^レ之^レ言^レ兮^ト則
語當^レ駐^ル則^レ氣越^ル也此ハ句未^ニ兮ノ字ヲ用
テ一ノ句ヲ歌ヒ畢ル時兮ノ字ヲ引キ次ノ句トノ間
ヲシバシ駐ルコト枕^ル所アルガ如ク次ノ句ヘウツルナリ
氣越^ルトハ氣息ヲ持^ルスル^ルナリナリ氣息ヲ持^テ
声ヲ引クナリ兮ノ字ハ助声ニテ意義ハ無^ケレ^モ
用ル法アリ句未^ニ在^ルハ次ノ句ヘウツルツギメナリ故^ニ

一ノ句ノ末ニ在テ二ノ句ノ末ニ無シ三ノ句脚ニ在テ四ノ句脚ニ無シ其一句ノ内ニテハ七言ノ四字メ五言ノ三字メニ在リ意義ナキ故ニ句ノ中間ニ在ル時或於字之字トナシテ者ル所アリ楚辭ニ九歌ニ捐余玦兮江中遺余珮兮澧浦ノ如キ於ノ字トナシテ者ル是ナリ

其

ノ字ハ指物ノ辭也易ニ其旨遠ク其辭文曲禮ニ賜果於君前其有核者懷其核又ソレトヨム

時ハ夫ト異ナリ夫ハソレトヨム時ハ發語ノ辭也夫ハ發語ニ限ル其字ハソレト讀テ句ノ中ニアル時ハ論ニ孝弟也者其為仁之本與ノ如キ是也

厥

ノ字ソトヨム爾雅ニ其ト訓ス意義我同シ

而

ノ字文中必用ノ助辭也助辭中最難得意字ナリ而ノ字ハ因也因是也謂也ト注ス左傳ニ殺管叔而蔡蔡叔此語ニ而ノ字ナケバ連屬セズ急就ニ草

顔師古餌ノ字ヲ注シテ餌之為言而也相黏而也
ト云ヘリ説文ニ而ハ頰毛也頰毛ハ連属シテサガルモノ也
餌ノ黏クシテ連属スルノ義ヲ取テ餌之為言而也ト
云云連上接下ノ義知ルシ一歴叙ノ辞アリ丞相而
御史一而監司一而守令ト歴叙スルコトアリ又左傳
若而人ハ若^{カンゴトキ}茲人ト云フナリ此ハ而字爾ト通シテ爾
字ニ若^レ茲ノ訓アル故也又若敖氏之鬼不^レ其^レ餒而
而ノ字乎ト做シテ看ル古文ノ助辞。于乎也於爾皆
相通シ用ユ凡助字ノ文字而ノ字用ヒ易キヤウニ用ヒ

難キ助辞也學者心ヲ留ムヘキ也

然

ノ字如是如是^此之辞ト注スシカレトヨム時ハ而ノ字
ヨリ禾女曲ニシテ重シ上文ヲ承ケテ如是ハアレト又ト
下ノ句ニ其説ヲ言フナリ檀弓ニ然則去^レ孟行乎ハ
若^レ此ナズ何ソ不行乎ト云フナリ然則ニ義アリ
又シカリトヨム時ハ否ノ字ノ反ナリ上文ヲ承テ云時
ハ不^レハイヤサウデハナキ也然ハイカニモサウジヤ也孟子
許子種粟而後食乎曰然織布而後衣乎曰

否是也又然ト焉ト通ズ

之

ノ字モ亦文中必用ノ字也其用大抵ニアリ大學ノ道
ト云フガ如キハ皆ノトヨム此邦ノステカナノ如シ的ノ用ノ字面
非ズ漢ノ武帝時ニ印章之文字ヲ五字ニ定メ時
丞相ノ印章ヲ丞相之印章トシ諸卿守相ノ印文ヲ
五字ニ足ラヌハ皆之ノ字ヲ以足ス又サ莊子ニ厲之人夜
半生子驪姫^リト稱シ地名南沛ヲ南之沛ト云
呂覽見楚丹姫^リト稱スル類皆之ノ字助辭

ニシテ深義ナシ昔我邦ノ詞ニモ和哥ノ詞ニ足ラヌ所ヘ
シ文字ヲ用テヤスメ詞ト云フ舟^{フネ}ヲ思フ絶テシナクハ
待トシキカバノ類此ノ文字ハ皆之ノ字也故ニコレトヨミ
テヨク義通スルナリ舟^{フネ}之ゾ思フ絶テ之^レナクハ待ト之^レ
キカバ是ナリ毛詩ノ亦孔^マ之將^マ之嘉也ノ之ノ字ト
同シ昔者遣唐使往來ノ時ハ公卿皆中華ノ言語
嫺^レヘリ其意ヲ以和哥ヲ咏スル故ニ中華ノ助字ヲ用ヒ
テ國音ニテ讀ミヤ萬葉集ナドモシ文字ヲヤスメ
詞トセシナリ和哥者流ノ法トナルト見ヘタリヤスメ詞ハ

則助辭也其一ハ指辭ナリ老子ニ道生之玄之又長
之有之ト云是也指ス辭也是人ヲ之人ト云モ同シ
左傳ニ莫之與京ノ之ノ字中間ニ在テモ指ス辭ナリ
又之ヲ謂。謂之皆指ス辭ナレ氏之謂ト謂之ト差
別アリ易ニ富有之ヲ謂大業。日新之ヲ謂盛德
生々之ヲ謂易ト云ハ之ノ字富有日新ヲ指スナリ大
業ハ富有之謂盛德。日新之謂ト云ガ如シ之謂
ヲ上ニ置タルノ中庸ノ天命之ヲ謂性ト云モ性ハ天
命ニ之謂ト云カ如シ又此ト音義通メ用ヒタルトモ

アリ如之ハニク色ヲ並ヘテ言フ故ニ如之ノ上ニハ必亦字
アリ儀禮ニ其進也當階而揖ス其退也亦如之是
進ト退トラニ並ヘテ退ク時モ亦カウジヤト云フ也禮
記ニ祭東嶽ラ具大牢圭幣ラ祭西嶽ルモ亦如之ト云モ
並ヘ云ナリ又物ヲニツ重子言フ中間ニ之字ヲ用ユ月ト
之與シ花ト云ガ如キ又之字ヲ往ト訓ズレハ助辭ニ非ズ
大學ニ之其所親愛而辟ス焉朱注ニ之ヲ放ト訓
ズルハ往ノ轉訓也

ノ字ニ二義アリ此豈山之性哉此豈人之情哉ハ決
シテ山ノ性ニ非ズ決シテ人ノ情ニ非ルヲ断ズ豈有之乎豈
其可得乎豈敢乎モ皆何ノ字ト同意ニテ何有之乎
何其可得乎何敢乎ト同シ其ハハカル辞ナリ
史記伯夷傳道不同不相爲謀豈謂是邪。
李斯傳豈少我哉ノ如キ此豈ノ字比皆ラハカル
辞也故豈ヲ恐ルト訓ス恐懼ノ恐ニ非ズ恐ノ字疑
也億度也ノ訓義有リ豈謂是邪ハ恐謂是
邪ト同シ是疑ノ義ト億度ノ義ヲ以ラシハカル辞ト

ナルナリ豈ヲ恐ルト訓スルハ韻會ノ字典正字等
皆闕ク但胡三省カ通鑑ノ注ニ有リ

於

ノ字于ト同シ周易毛詩ノ辞皆於于相通又
句ノ中間ニアル時ハ乎ト同シ意也コトヨム時ハ
是。於焉ト義同シケレ凡於ノ字一字用ユル時ハ
意急迫也

以

文中必用ノ字ナリ句中ニアル以ハ上ニ言一所ノ事カ

物カラフ令_レテコレニテト云_レナリ易_ニ體仁足以長久
ノ如キ以_レノ字體仁ノ二字ヲ令_レテコレニテ人_ニ長タル_ニ足
レリト云_レナリ句頭ニ在ルモ上ノ句ヲ承_レテコレニテナリ
檀弓ニ父死不得與_ニ哭泣之位_ニ以為_ニ君憂_レノ如キ
上文ヲ承_レテコレニテ為_ニ君憂_ト云_レナリ以_レ仁義治_レ民
以_レ繩墨為_レ法ノ如キハ直_クニ其事其物ヲ以_レナリ又
毛詩_ニ何其久也必有_レ以也_ノ以_レユエトヨム毛傳_ニ以
有_レ功德_ト注_ス以_レ有_レ功德_ト云_レナリ有_レ功德_ノ三
字ヲ省_キテ以_レユエトヨムナリ以_レ字ヲ故_ト注_スレ_レ古

非_ズ列子_ニ宋人執問_レ以_レト云_レモ同_シ以_レ何故_ヲ問_ナリ
又以_レオモヘラクト讀_ム以_レ為_レノ訓_{アル}故_也

未_ニアリ

將

ノ字モツテトヨム俗語ナリ故_ニ詩詞_ニ多_ク以_レ懲_ノ
意_ニテ領_ズト挾_トノ意_ヲ帶_フ

苟

ノ字說文_ニ艸也_ト注_ス物_ノメツタ_ニ別_チ無_キヲ云_ナガ
ナシト云_レ辭_也禮記_ニ臨_財無_苟得_トハ代_負財_ハ人_ノ
欲_{スル}物_ナレ_レ義理_ヲカ_リミズ_メメツタ_ニ別_チナク_得ル_ト

ナカレト云丁し又草率^{ソツ}ト注ス又不精^シ詳也トモ注ス
又中庸^ノ苟^{モシ}無^キ其德^ハ若^ト同^シ大學^ノ苟^{モシ}日新^ハ
誠^ト同^シ此二訓各一義也本義ハ皆^ハ羅蔓^ヲ身^ニ結^ス
ヨリ轉スル也

肯

ノ字ハ可也ト注ス从肉^ノ字^ニテ心中^ヲ主^メ云フガヘシズト
ヨム心中^ニナツトクメユルス^トナリ不肯^ハ敢^テセズト差^ラ
也不肯^ハ但心^ニノミコマズナツトクセ又^ト也

則

ノ字上文ノ意ニ因テ下ノ語ヲ及スル辭ニテ句頭ニアル
ハ比^上上文^ニ係ル史記^ニ秦無^レ它^レ而帝^則且^{マカニ}變^ニ日^勿
諸候^之大臣^ノ如^キ是也大臣^則ノ字^ヲラバ^レバ^ノ意^ニテ
義通スル也大^氏ハ上^ラ兼^テ下^ラ及^ルノ辭也一句^ノ内^ニテ
モ上^ニアルベキ則^ノ字^下在^ルハ隔^字ノ則^{ナリ}

乃

ノ字則^ト異^{ナリ}則^ハ上^句ノ意^ニ因^テ下^ノ語^ヲ及^ス
又トハ則^ハ前^{ヨリ}逆^{フル}辭^ノ如^シ乃^ハハ口^キヨリ言^{タル}
辭^ノ如^シ乃^ハ上^ニ言^畢テ又^下ノ事^ニツグ辭^也故^ニ繼^事辭

注ス周禮ニ設官分職以立民極ト大意ヲ奉テ
乃立天官ト云ノ如キ是也ソコト云意ナリ又如此
ニテサテト云意モアリ

即

ノ字ハ急也他事ヲ容レガルノ辭也

輒

ノ字ハスナハチトヨム時ハ幾多トモ同ク如此ナルヲ云フ
動輒ヲヤ、モスレバト讀ム凡毎動如此ナルヲ云ナリ又タヤ
スト讀ム毎事即然也ノ訓ヨリ轉ジタル也

便

ノ字スナハチトヨム即輒也ト注ス此兩義アリ然レ
凡意輕緩也

載

スナハチハ則也然レ凡則ヨリ輕シ

諸

ノ字ハ之也ト訓ス又於也トモ訓ス莊子ニ次見ニ章甫而
適諸越禮記射義ニ射取正諸己ノ諸ハ全ク於ノ
字ト同シ和讀要領ニ諸ノ字句中ニ在ルハ遺サズ

ヨムベシトアレ此諸ヲコレトヨム時ハ義通セズ鄭樵ガ
通志畧ハ諸ハ者與ニ合ノ音トス者ハ此也與ハ歟ト
同シ可_レ忽_レ諸ハ可_レ忽_レ此歟ト同シ者與ノ切音諸慢声
シ者與トシ急声ヲ諸トスト云ヘリ然レバ諸ノ一字ハ急也
此與ノ二字ハ緩ナリ鄭樵ガ説ヲ切當ス

者

ノ字モノトヨム時ハ上文ノ事ヲ兼テ指シ云フ辭也物トコト
ナリ物ハ骸アル物ヲ云者ハ辭ハ也仁者智者勇者ハ
直ニ其人ヲ指ス毛詩ノ皇々_ル者_ル華_ル者_ルハ華ヲ指ス大氏

物ヲサシテ云辭也又_ラ意_ハ者_ハ度_ハ者_ト云フ語アリ者ノ字
助辭ノ如クナレ氏者ノ字此ト訓ス意_ハ此_ハ度_ハ此ト云カ猶_シ
我邦ノ綸_ハ日ノ詔文_ニ者ノ字ヲテイレバト讀ハト云フハ
轉語也

此

ノ字ハ彼ノ對ナリ彼ハカシコアナタナリ此ハコ、ナリコナタ
ナリ上文ヲ兼テコ、ニ云云也ト云フハコ、ガ即此事ナリト
云フナリ史記_ニ此_レ所謂婦人之仁也ハコ、ガ所謂婦人
ノ仁_ニヤト云フコ、ヲサス辭大學_ニ此_レ謂知本モコ、ヲ

サス也コノトヨム時ハサス辞也

是

ノ字ハ非ノ反ナリ是ハサウジヤナリ非ハサウテナイ也
論ハ今之孝是謂能養ト云モ今世人ノ孝ハ是
能ク養ト云ベシ孝トハ謂ルヌト断ジタルノ故ニ断ズル
辞ト注ス 古書ニ此是之斯相通メ用ヒタル
アリコレニ因テ混ジ用ルハ非也

斯

ノ字爾雅ニ此也ト訓ス論ハ此ノ字ナシ此皆斯ノ字ヲ用ユ

兹

ノ字モ爾雅ニ此也ト訓ス

爰

ノ字コノトヨム干ノ字於字曰字ト意同シ發語ノ辞
也毛詩ニ爰及矜人ノ如是也

既

ノ字本盡也ト訓ス春秋ニ日有以食之既タリト云ハ日
ノ皆蝕シタル也己ノ字モステイトヨメ凡既ト己トノ分ハ
既ハ事畢リタルヲ云盡ルノ義ナリ己ハ未ノ反也未ハマダ

也己ハモハヤナリタトヘバ百里行盡ス既也一二里行
カ、リタルハ己ニナリ

己

ノ字又踰^ル時^ヲ曰己^ト云注アリ此モ其時ヲモハヤ
過タルヲ云ナリ

曾

ノ字乃也ト訓ス又事ヲ經タルヲ云故ニ經ル也ト訓ス
往事ヲ言フニ曾ノ字ヲ以コノマヘト意ニ用ルモ事ヲ經ル
意ナリ大氏嘗ノ字ト意同シ

嘗

ノ字ハ説文ニ口味^レ之也ト注スナメテ風味ヲ試ルナリ
轉シテコノ口ミルト訓ス

寧

ノ字ハムシロトヨム事ヲニツ並ベク^ラベテイツレモ中正ノ道
ニ合ハ子氏其内ニテハ此^レガマシヤト云意也語^レニ禮
与^ニ其^レ本^レ者也寧儉ト云モ本者ト儉トイツレモ禮ノ中正ニ
非^レ氏ニツ並ベテ其内ニテハ儉ガマシヤト云^レ也又願^フ
辭ト注スルモニツノ中ニ此^レヲ一ツ子ガフト云意也 又

可

無乃ラムシロトヨムト有リ無寧ト別ナリ無乃ハ無
乃チ云云乎ト云トナリ又寧ノ字ヲ胡ト訓注スル時ハ
ナレゾ也安也ト注スル時ハイヅクンゾシムシロト別ニ義アリ

或書曰無乃ハ俗結句トイフ詞ト通

ノ字ハベシトヨム本許可也ト注ス又可トハ僅可トテ未定
之辭ト注セリ又史記ニ飲可五六斗ト云漢可千里ト
云モ心ニ料竹間シテミテ五六斗バカリ千里バカリナルベシト心ニ
許ルスヨリ云ナリ凡事ノ十分ヨキハ許スマデモ無ク善哉
善哉ナリ心ニ料竹間シテ十分ハ無レ氏クルシカラヌト許ス

當

マダニ分コル所有ル故也

ベシトヨム時如此シテ理ニ當ルト云トヲ主トスカクアルハツト
キムル辭也戒ル辭ニ用ルヲアリ

應

ベシトヨム時ハラシハカル辭也料度ノ辭ト注スレ氏一編ノ
義ニアラス大氏當ト善哉同シ當ハ理ニアタルヲ主トス
應ハ理ニアタルノ理ナシ其ノハツヲ主トシタル辭也但詩
詞ニ用ヒタル應ノ字ハ皆料度也

宜

ノ字ハ當也ト訓ス

須

ベシトヨメ凡モキユト云義也如此セヨト教ヘゲケスル辭ニテ
ベシトヨム也相待也ト訓メ両方ヨリモキヨリ相用テ相
離レズカウセイデカナハヌト云辭也

被

ラルトヨム時ハ人ニカブセラルトナリ被ハ本フトシノ
類ニテ覆ハ人也ト注ス

見

モラルトヨメ凡被トハ義殊ナリ見ハ彼ニカハルナリ不
見聴モ彼が聴イレヌナリ彼が一分ノ上ヲ以云ナリ

所

末ニモアリ

ノ字ハルト讀メ凡語勢ニ因テルノ意ニナルナリ所ニ
ルノ訓オシ故ニ被ノ字ノ如ク重キ義ニ非ス為君所
任ノ類本君ノ所任ト云フナレ凡上ニ為ノ字アルニ因テ
語勢ニ因テラルトヨム也

不

ノ字不_レ然也ト注スセ又也ナキ也又毛詩ニ有周不_レ顯
ヲ毛傳ニ不_レ顯顯也ト訓シ失詩不_レ多ヲ不_レ多ハ多也ト訓ス
於_レ乎不_レ顯文王之徳之純モ義同シ凡上ニ不_レノ字ナラ
蒙ラセタルハ甚キ辭ニナル也其ユエハ多_レハ有周顯
也或ハ有周顯矣ナドハ云ヘバ已一人断スル辭ニナル
不_レ顯ト云バ衆人ニ質ス辭ニナル也天下後世ヲアイテ
テ質ス辭ニナル故ト上ニ不_レノ字アレバ甚キ辭ナリ

弗

ノ字ハ不也公羊傳ニ弗ハ者不之深者也ト云ヘリ

不ヨリ甚区キ也

未

ノ字ハ已ノ反ラナリ已ハモハヤ未ハイマ々未_レ有マダ
無キナリ未トハ末ヲ期スル意ナリ

非

ハ是ノ反ラナリ是ハサウチヤト云フ非ハサウテのナイ
ト云フ

無

ハ有ノ反ラナリ故不_レ有也ト注ス又ナカレトヨム時ハ

禁止ノ辭也句脚ニ無トヨム一アリ否ノ字ノ意ナリ

ハ禁止ノ辭又無ト通ス

七 母

ハナシト注スル時ハ無ト同シ亡ニ五義アリ人ノ宿ニイヌ
ラ云フ又死亡ノ亡アリ事ニ亡如事存是ナリ出亡ノ
亡アリ亡人無以寔一是ナリ此ノ亡ハニグルトヨム滅亡
ノ亡アリ亡國亡身ノ如キ是ナリ物ヲ遺失スルヲ
亡トス禁人亡弓人亡之而人得之是ナリ

莫

ハ無也勿也不可也ナシトヨム時ハ無字トノ分ハ無ハ
有ニ對スルナキ也莫ハ大氏アルナシノ意也ナカレト
ヨム時無勿ノ字トノ分ハ無勿ハ禁止ノ辭ニテ莫モ
禁止ノ辭ナレトユルサ又ヲ主トス故ニ不可ト注ス

又

ハ其上ニ又也字書字義ヲトク時ニ本義ヲ説
畢テ旁義ヲ説ク時又ノ字ヲ用一事アルトニ又
一事ヲ加フルヲ又ト云

亦

モマタト云元來亦ノ字掖ノ字ト通毛詩ノ誘掖
其君ヲ石經ニ作誘亦掖ハ左右ノ兩口キ也故亦
ノ字ヲ旁及ノ辭ト云論ニ學而時習不亦說乎
ト云ノ類陳平傳及平長可聚富人莫肯與者
貧者平亦耻之ノ如キ貧者肯與者アレ氏貧者
ハ陳平モ亦耻取之ト云ト是彼ヲ本ニシテ陳平ヲ
旁ニシタル亦也上文ニ富人ハ莫肯與者ト云テ下文ニ
貧者ハ平亦耻之ト兼テ中間ニ貧者ハ或肯與者ト

復

云フ一ウラ省キテ其意語中ニ含マセタリ此古文ノ簡
妙ナリ富人本陳平ガ貧ナル故肯與者ナシ陳平モ
亦貧者ヨリ取ルラ耻ル

ノ字マタトヨム時去声ニテ再也ト注スフタビマタノ義
ナリ大雅大明ノ序ニ文王有明德故天復命武
王ト云モ文王已ニ天命ヲ受テ周邦ヲ作ス其明德ヲ
以テノ故ニ天フタヒ復武王ニ命ズト云フナリ復ノ字
往來也ト訓スルモ往テ再ヒマタ來ルヨリ云フ興復モ

フタビマタセ日ニカヘスラ云フ

更

サラニトヨム去声ニテ再也ト訓ス此外ニ又ノ意アリサラ
デダニラ中畧シタル辞ニサラテタニハサナクテサヘト云フ
詞ニ又アラタムルトヨム時ハ平声也平声ト去声ト
混ズルナカレ

唯

ハ獨リト訓ス專ニスル辞ト注ス

惟

六經惟維唯ノ三字皆通ニ用ユ

但

タトヨム徒也空也ト注ス又單ノ辞ト注ス單ハ
ヒトエト云字ニテ他ヲ兼子又義ニ故ニ唯ノ字ノ義ニモ用

只

タト讀時ハ專辞ト注ス凡只字本助語ニテ唯ノ
字但ノ字ヨリハ太々輕キ辞也ヒタスラノ意ニ用ルハ
專辞ヨリ出ツ毛詩ニ樂只君子左傳ニ諸侯
歸晉之德只只ハ詔助ノ輕キ辞也詩詞俗語

只今テハ即今テノ義也

將

將ノ字欲然也ト注スカクアラントスル。故ニ將云云ト
回テ讀ムナリ公羊傳ニ君親無將將而誅焉ト
云モ臣子タル者君親ヲ弑スハ大逆其罪固ヨリ之タヒ
其事ヲ行ハズ凡其キサシラ將ト云シ師古カ注ニ將ハ有
其意也トス其キサシアレバ行ハ子ドモ其罪必誅シテ赦

金と推せ入 四月、カ、家屋割

ト二度ヨムトハストバカリヨミテハ為ノ字トマギル故號
ノタメニマサト云訓ヲソヘテヨム須ノ字ラベシトヨム時可ノ
字トマギル故ニスベカラクトヨム添ル之比旨無用ノ訓也又
ハタトヨム時ハ抑然之辭也

方

古來ノ和訓ニミサカリト讀テマ最中ノ義トスレ凡
一扁ノ説ニマサトヨシテ事十分ノ中ニ二分シカリ
タルモ方ト云フニ史記ニ張儀方、約車趨行ノ如キ
是也

△將ニ

只今ハ即今テノ義也

將

將ノ字欲然也ト注スカクアラントスル。故ニ將云云ト
回テ讀ムナリ公羊傳ニ君親無將トイフ將而誅焉ト
云モ臣子タル者君親ヲ弑スハ大逆其罪固ヨリ之タトヒ
其事ヲ行ハズ凡其キザシラ將ト云ニ師古カ注ニ將ハ有
其意也トス其キザシアレバ行ハ子ドモ其罪必誅シテ赦
サズト云フ。ソレヨリ轉ジテカクセント思フモ將ト云フ吾
將問之。吾將歸ノ如キ是也古來ノ和訓ニ將云云

和訓

ト二度ヨムフハストバカリヨミテハ為ノ字トマギル故アイモシ
ノタメニマサニト云訓ヲソヘテヨム須ノ字ラベシトヨム時可ノ
字トマギル故ニスベカラクトヨム添ル之比旨無用ノ訓。又
ハタトヨム時ハ抑然之辭也

方

古來ノ和訓ニミサカリト讀テマ最中ノ義トスレ凡
一扁ノ説ニマサニトヨシテ事十分ノ中ニ二分シカリ
タルモ方ト云フ。史記ニ張儀方トイフ約車趨行ノ如キ
是也

△將ニ

頗

スゴブルトヨム時ハ往々ト云ガ如シヨホド、云辭ナリ十ニ
七八モ有ルヲ頗ルト云故甚多ヲ曰頗多ト良久ヲ曰
頗久ト饒有ヲ曰頗有ト

所

ノ字ニ用アリ實語ニ用ル時ハ其場所ナリ方角ナリ
左傳ニ聞火乃至火所ニ毛詩ニ獻于公所ニ禮記ニ
馮戸不當君所ノ如キ是也火ノ所ハ火災ノ場所
也公ノ所ハ君ノ居タマフバシヨク天子ノ居タマフ所ヲ行

在所ト云フモ同又上虚辭ニ用ル時物語之例ニ所謂
所由所以為所至ノ如キ春秋ニ麋鼠食郊牛杜注ニ
不言所食處ニ所ノ字ハ上虚辭ニ處ノ字ハ實語ニ
所ノ字上へ反テヨム時皆上虚辭ニ又下ニアリト虫モ
張良傳ノ又去里所ノ如キ上虚辭也所處ノ分ハ
實語ニ用ル時ハ大氏同シケレ上處ノ字ハ本居ル止ノ
義ヲ主トメオリトコロニアリトコロニ所ノ字ハバシヨク方
角ノ手足異處ト云モ上ニ在ルベキ手ト下ニ在ルベキ足ト
キリハナサレテアリト處ニナキト萬物得其上處ト云ハ水

中ニオルベキモノハ水中ニオリ陸ニオルベキモノハ陸ニオルラ
云々安ニスルノ意アリ

處

ノ字ノ分上ニ見ヘタリ出處ト云ハ出テ仕ルラ出トシ不
仕ニテ家居スルラ處ト云フ故ニ未仕ニテ處ト云未
嫁ラ處女ト云フ此皆居ルノ義ヲ主ト取シテ云コ又
事ヲ分別處置スルラ區處トモ處分トモ云ハ安
スルラ主トメ事各其宜キニオラシムルラ云也

攸

所ト義同シ

抑

ノ字ハ元^{モト}抑揚ノ抑ニテラサヘル下ノ句中ニアル時ハオモフ
ニトヨミテ義明コソモクトヨム時ハ及發語ノ辭ト注ス
和訓也

令

セシムトヨム時ハサセル下ノ告戒ル也ト注スモフニ付ル下
使ノ字ハツカフヲ主トシ令ノ字ハモフニ付ルヲ主トス

俾

ノ字ハ使フ也從也ト注ス從ヲ主トス從ハ就也此方ヨリ
サセル如クニ彼ヲ從シムルナリ使ノ字令ノ字ト分知ルベシ
令使ヨリハ較輕シ

何

ハ詰ル辭也問フ意アリ如何ノ二字モナヅル也何ト
一字用レバ急也如何ト二字モキユル時ハ緩也

誰

ノ字何也ト訓ス誰知ハ何知ナリ又ソトヨム時ハ
詰問ノ辭也

如

末ニモアリ

ノ字ハ同也ト訓ス如某トハ同ト云フ也又似也トモ訓スレ
氏如字ヨリ親切之似タリトハ大氏同ジケレ氏十分ニ
無キ辭也如某ト云ハ同ノ字ヨリハ一筆等疎也似某
ト云ハ如ノ字ヨリハ又一筆等疎也又然也ト注ス又
而ノ字ト通ス春秋ニ星隕如、雨注ニ如而也星隕
而且雨ルト云ヘリ

若

ノ字ハ如也ト訓スレ氏若ハ彷彿ノ意アリ若ノ字ハ

多ク事ノ喩ニ云フ也

猶

ノ字ハ若也ト注スレ凡如若ト殊也猶ノ字ハ辟言ハ
辭也字義ヲ注スル某猶某也ト云其義我正訓ハ
非レ凡彼ヲ假^假リテ此ヲ明カスノ辭也北敵猶蓋也ト云
敵ハ辟言ハ蓋ノ字ノ意也ト云一是又トハル辭也

成

ハ成就スル^{ナリ}為作ノ字ト混スル^{ナリ}勿レ尚書
羽成性ト云ハ禮ヲフ^ニ道^ニ由リ日日習ハ自然^ニ

其生^レツキニナルト云^{ナリ}作為ノナルハ直ニナル也史記
為^ニ御史大夫^ト毛詩^ニ俾畫作^レ夜ノ如キ成ル漸
々ノ意アリ

為

ナスナル^ニ府^ノ肉草化^ス為^レ螢^ト虎化^ス為人ノ如キ是ナリ
スルトヨム又治也ト訓ス皆ナスルノ轉義也云為ハ
作營ナリ又タメトヨム時ハ声去也與スル也助也ト
訓スルモ皆タメノ轉義也タメハ助クルノ義アリクミ
スルノ義アリ語一^ニ夫子^ノ為^レ衛君乎ハ衛ノ君ヲ助

クルトヨムハ非也ナサンカトヨム可也衛ノ出公輒ハ嫡
孫ナレ氏不孝者ナリ孔子何ヲ以 助ケタマハンヤ
書ヲヨムノ難キ

作

ノ本義ハツクル也コシラヘル一也ソレヨリ轉シテナス
ナルトヨム為ノ字ヲナルトヨムト意同シ

必

定也一定不易ノ意也^モ不必言ハ言フニ及バヌコ

焉

ノ字句頭ニアリテイツクシゾト讀ム時於上度ノ反
何也ト注スレ氏何ノ字ヨリハ輕シ焉得^ヤハドウシテ
如此キ一ヲ得ニヤト云一ニテ此理ナキラ云也

如

モシトヨム時ハ假設ノ辭トイヘ氏ニ來ゴトクノ
義ヨリヨムコ 如是一ガアルナラバト云フ
義也

故

兼上起下之語ト注ス

豫

アラカジメトヨム失事早謀也ト注ス用意スル
意ナリ

七卷^ハ
典故部^一 九言部^{二三} 單字部^四
義訓部^五 假借部^六 世諺部^七

赤川東俗談

七卷アリ

拔出

延宝年中ノ書貞享年出版
富子上野國甘樂郡宮崎村
湯淺春張之宅見之

能

楚辭注能才也能獸名熊屬多力故有絶人之才者
謂之能又漢高帝紀注師古曰能謂材能本獸名形
似熊足似鹿為物堅中而強力人之有賢才者皆謂之能

執

韻會執種也又才能也漢書注師古曰六經而謂之
六藝藝猶種也學者用功於六經猶農者用功於
種藝技能執云ト云モ農夫ノ力ヲ執種ニ用コトク事ニ鍛
練スルナルヘシ

諷

詩經大序曰風風也教也風以動之教以化之註疏
載兩說曰風風也並如字一曰上如字下福鳳切即
諷字義トス風ノ及カコトク自然ニ德化ノヒロマルト心ヲツケテ
諷喻スルトノ兩義アリ 學者曰上ノ風ハ即國風ニシテ詩ノ六
義ナリ國俗諷ヲウタヒトヨメリ下ノ風ヲ福鳳ノ切トミル義ニカ
國風ノ音聲ナレハ諷ト云ナリ

嘯

俗ウタヒモノヲ嘯ト云字彙嘯七合切助無聲身ハヤシトヨムシ

下学集ニ松拍子トカケリ

抑

韻會ニ抑ハ反語辭又亦然之辭又發語之辭又疑辭
モ用フ左傳注ニヘタリ 又抑留。祖庭事苑ニ抑於棘ノ
切屈也

勿

俗人ヲ戒トムルトキニナシソ。ナミソト云。ナト。云ハ勿ノ字ノ義
ニ朱子曰勿者林示止之謂。コレアラサルヤウニト戒ルトキニ用フ
日本紀ニ勿視ヲ。ナミソトヨメリ毛詩ニ蔽芾甘棠勿剪勿伐

理

ヲ江家點ニナキリソ。ナキリソトヨメリ 又敢テト云字ハ心ヨリシノビサルコトニ
云リ日本紀ニ不敢來ヲエコシトヨメリ

詮

俗ノ常談ニ理ノ字シイフコト多シ 理ヲコトハリトヨメリ一切ノ物ノスチハ多ケレ
凡其中ニ玉スチホト明ニテ正キハナキ故ニ玉ヲ扁スルニ性理字義ヲ諺解アリ
韻會詮字注ニ晋書詮論謂具說事理也 一曰擇言也
一曰解喻也俗ニ詮無ト云所詮云ノ字義了簡スベシ 楞嚴經ノ序
考其所詮トアリ下子所詮ナキト云ヘキヲサハリモナキト云ナリ

義ヲトリテ造^ル用^ル字多シ 躬^ラセカレトヨム 身^ラハカ^ツノ義ナリ
伽^ラトキトヨム人^ラ加^ルノ義ナリ 倂^ラオモカケトヨム人ノ弟^ノ父兄^ニ
似タル故ナリ 此外^ニ脛^ラウツケトヨミ 臑^ラシツケトヨミ 糲^ラコフシト
ヨミ 詔^ラヤサシトヨミ 鑣^ラヤリトヨミ 絳^ラコトヨミ 柎^ラ坂^ノ樹^ニ
用^ルノ類 アゲツクスベカラス 其^ノ字ナリテモ 其^ノ義ナキハ 偶^々本^ノ字^ニカナル
ナリ 心^ニ同^シテ異^ニ義^ナキトキニサゾト答^ルユヘ 從^テ口^ニ無^ニ義^ナラトレリ
儻^ラ佛^ニ用^フ近代^ニ中^ニ造^リ字^ナリ 文字^ノ義^ニ適^スル^ハ用^合ス^キ
コトナリ 近^来適^ラ字^ラ天^晴ノ讀^トス^イヨ^ク 其^ノ義^ナシ 或^ハ又^ハ俗^其
訛^ラ知^テ改^メ易^カル^{コト}ア^タハ^ガル^{モノ}アリ 鮭^ラ記^テ鮭^ニツ^クリ 梟^ラ讀^テ

杉^トシ 鍛^治ノ音^ラ誤^テ鍛^治トシ 呼^レ甲^ヲ為^ニ曹^ノ讀^ト 呼^レ備^ヲ為^ニ
熟^ク義^トノ類^ナリ 辭^ハ辭^ハ循^ル用^フ勅^ハ勅^ハ相^混ノ類^中華^ノ
書^ニモ^スク^ナカ^ラス 孔子^ノ弟子^曾參^ノ音^參兼^ノ駮^ニシ^テ音^ハ
木^林ニ^ヨム^カコ^トキ^モ又^シカ^リ

○或^ハ曰^ク我^ノ國^ノ鑿^ハ楠^カ家^ヨリ^出タ^リ然^ルト^キハ 鑿^ノ字^モ彼^家
制^作ニ^ヤ博^雅三^位筆^ヲ絳^ニツ^クル^ト云^{コト}世^ノ人^ノ傳^トコ^ロナ^リ
按^ニ韻^書絳^ハ側^耕切^音 絳^ハ結^綵也^一曰^ク急^弦之^聲

風流

中華^ノ書^ニ風^流ト^云ハ 世^ノノ^カレ^時ヲ 候^テ清^潔ノ^風 各^條流^{アル}ラ^云

後漢高士傳注ニミナリ或ハ輕俊少年ヲ指コトモアリ萬葉集ニ
風流シラタワレシトヨメリ下學集ニ風流ハ風情ノ義ナリ日本ノ俗
呼シテ拍子物ハヤシモノ曰風流ト

枕言古

或云出書經ニ亮典トイリ

イニシラカシガフトヨメリ尚書ハ虞書ニ出タリ朱子ハ小學内篇ニモ
虞夏商周聖賢ノ行ヲ考テ枕言古篇ヲ立後漢書ハ列傳
二十七桓榮傳ニ今日所レ蒙ル枕言古ノ力也コレハ學問ノ一ツツ云リ

沙汰

杜子美ハ上ニ常左相ニ詩ニ沙汰ハ江河ノ濁ル集ニ註ニ沙汰ハ以テ竹師ヲ貯ル沙ヲ

去ニ其ハ細カ而存ス其ハ大ナル曰ク沙汰ト竹師ニテ沙ヲ汰テ細ナルラキ去リ大ナルラ
存スルコトクハ百官ノコト理非分明ニエラビワカラ沙汰ト云フ理非混
乱シテ暗クハ江河ノ濁ルカコトシツレラスマシ沙汰スルハ小智ニテ成カタシ
常見素棟選ノクハシキコトヲ作レリ

鹽梅

尚書ハ說命ニ出タリ美美シ和スルハ必シ湓ト梅トラ用ルナリコレラ鹽
梅ト云フ說命ノ意ハ鹽梅ト適中シテ美美シテ調トクハ臣下ノ君ニ事スルハ
剛柔ハ可ク否ク相濟ステ其德ヲ成ス喻フ

不肖

史記、堯紀、索隱、鄭玄曰、肖似也、不似、言不似也、文選、司馬遷書注、應劭、風俗通曰、生子不似父母曰不肖、漢書、武帝紀、注、師古曰、不肖者、言無所象類、謂不才之人也、今身人、ニシカサルコトヲ不肖ト云ナリ

猶豫

ウラオモヒ
タメラフ

漢書、呂后記、註、師古曰、猶、獸名也、爾雅曰、猶、如、鹿、音、善、登、木、此獸性多疑慮、常居山中、忽聞有聲、即恐、有、人、且、來、害、之、每、豫、上、樹、久、之、無、人、然、後、敢、下、須、臾、又、上、如、此、非、一、故、不、決、者、稱、猶、豫、焉、或、曰、猶、犬、名、ナリ、犬、隨、

人、行、トキ、ハ、每、豫、前、ナリ、人、ヲ、待、テ、不、得、トキ、ハ、マ、タ、来、ル、カ、テ、候、フ、故、曰、猶、豫、韻、會、注、ニ、ヒ、タ、リ

恥辱

心ニハツルヲ恥ト云人ニハツカシメラルヲ辱ト云四書蒙引曰恥由内生辱自外至如曰見辱取辱辱之在外如

聊爾

詩箋云聊且畧之辭土佐日記イサ、カナルコトモエセテ聊尔トハ、カリソメニナスラ云一爾ハ聊字ナリ率尔俄尔忽尔皆尔ノ類

コトシ論語注ニ率尔輕遽之貌ウチツケトヨメリ

方便

佛經ニ下根ノ衆生ノ機ヲ調テ一實ニ歸セシムベキタメニサマクノ權教ヲ設テ疑ヲ置シムルヲ方便ト云フ方トハ一方法ナリ巧ニ諸法ヲ用テ機ニシタカヒ物ヲ利スル義ニ二字タバカルトモテタテトモヨメリ萬葉ニ事計ノ字ヲ用フ

六義

俗ノ平語六義ト云フトアリ所謂六義一曰風ソウタトヨメリニ曰賦カソヘウタトヨメリ三曰比ナソラヘウタトヨメリ四曰興タトヘウタトヨメリ五曰

雅トコトウタトヨメリ正言ノ訓ナリ六曰頌イワヒウタトヨメリ六義我ノ

コトハ詩經大序周禮大師註疏文選ノ序ノ注ニミヘタリ

中々

俗語ノ中々ハ領兼シタル詞ナリ倭語ニナカトツツタルハカヘリテト云詞通ス卅五文字歌ニヨミオホセカタキヨシナリ中々ニト云出シテ始終云ツメザレバ龍頭地尾ノニ病アルユヘナリ

分野

下學集ニ分野ハ有様之義也日本天台宗ノ讀習也弘決管一其地分野トヨリ文選魏都賦ニ列宿分其野二十八宿四方

配シテ九州各ツカサトル星紀アリコレヲ分野ト云分野アリサマトモ
ヨムベシ太平記鈔天官書ナトニ多ク國々ノ分野ト云コトアリソレハ
アリサマト云コトニテハナシ

佞チキ女カシ

諛會ハ女ハ詐サ偽ギ也也晋語ヨ輿ジ人ノ之誦註ニ偽ル善ラ曰ク佞ト子デケレト
ヨリ尚書ニ任シ人トカケリ間居シテ不善ラナシ人前ニテ善ラ偽ル
ユニニ一回ヲ子デケレト云ナリ語論ニ集注ニ佞口才也辯舌明ナル
モノハ智惠モアルユニ不佞ヲ自謙ノ辭ニ用フ女女與レ奸同シ

舉ツル動コト

韻會ニ舉ハ立也動也今振舞トカス舉動ノヨミヲ借テ用フ

取シ次ト

東坡集五莫遺見曹取次知同十五欲放扁無取次行
釋氏要覽見五部衣得取次著不次第ナキ義ナリ下學集
取次筋斗源氏梅枝ニシトロモトロニ愛敬ツキ

石ノ言セ世ノ羽白

詩 昭公八年左傳曰石言于晋魏榆又晋劉曜傳石言
於陝日本紀曰葦原中國者般石根本株草葉猶能言語
千早振神代ハ石ニカキラサルヘシ

小野國風詩刑鞭蒲朽螢空去諫鼓苔深鳥不驚

コレハ魚為ニシテ治ルト云コトヲ作レリ或曰大江朝綱詩ナリ刑鞭ハ

刑罰ニ用ル鞭ナリ劉寬為吏トキ蒲ヲ以テ鞭トセシ故事ヲ使フ

螢空去トハ禮記季夏ノ月腐州化為螢諫鼓ハ前漢賈

誼傳ニ出タリ淮南子云克敢諫ノ鼓ヲ置舜誅謗ノ木ヲ立

三國志魏文帝紀注管子曰禹立建鼓千朝是皆聖代

無為ノ化ニシテ此ニ句着題ノ體ニカナヒ我國ノ絶唱ナルユニ人

人クチスサメリ

北夢瑣言卷之六釋海曰好事不出門惡事行千里

直也人

詩經定之方中篇匪直也人秉心塞淵ヨソツ子ノ人ニスグレタ

ルラ云源氏若菜上ニ夕人ノ中ニアリカクシ或凡人ヲ夕ガフトヨムナリ

鬱悒

萬葉ノ讀ナリ常ニ不審ライフカシトヨムナリ

悒憤

萬葉ノ讀ナリ又馬聲蜂聲石花蜘蛛トアリ

比皆

萬葉ノ讀ナリ常ニ比皆ト倡

家果衣

萬葉ニ梅花先咲枝ヲ手折テハ果衣ト名テヨソテン鴨 又

土産都産田舎産 等ノ字ヲ用フ

荒猿 或ハ有増

下學子集ニ淺猿荒猿皆倭俗ノ世話ナリ

影護

河海抄ニ一ノシウシロメダシトヨメリ

無人望

日本紀ニ一ノシウスゲナシトヨメリ

端正

萬葉ノ讀ナリ野槌曰キラクシハ美麗ノ義ナリ

聲花

河海曰白氏文集ニ一ノシハナヤカトヨメリ

列卒

萬葉ニ射固ノ字ヲ用フ文選西都賦ニ列卒周匝子虛賦ニ列卒滿澤

時勢粧

野槌曰白氏文集新樂府ニ時勢粧トカキテ人テヤウスカトヨメリ

太平記ニモ天下時勢粧ノコトアリ

横^{ワウ}逆^{ギャク}

卑^ヒ怯^{ケウ}

狂^{ワウ}惑^{マク}

迂^ウ詐^サ

兔^ト角^{カク}

龜^{クイ}毛^{モウ}

蛭^{シツ}

牙^ガ

三教指歸 楞嚴經三アリ



